**Phaåm 24: PHAÙP HÖÕU HAØNH – VOÂ HAØNH**

Baáy giôø Boà-taùt Voâ Ñaûnh Töôùng lieàn rôøi choã ngoài ñöùng daäy, ñeå traàn vai beân phaûi ñeán tröôùc Ñöùc Phaät quyø moïp, chaép tay cung kính thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con coù theå xin nhaän laáy coâng vieäc ñöùng tröôùc Ñöùc Nhö Lai ñeå noùi veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh.

Ñöùc Phaät noùi:

–Laønh thay, laønh thay! Naøy vò Toäc taùnh töû! Nhö coù theå neâu baøy phaùp aáy thì luùc naøy laø raát thích hôïp.

Boà-taùt Voâ Ñaûnh Töôùng thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Neáu coù caùc vò Ñaïi Boà-taùt laõnh hoäi thaáu ñaït veà goác khoâng thì ñoù laø Höõu haønh. Goác khoâng nhö nhieân khoâng tòch khoâng hình töôùng, ñoù laø Voâ haønh. Caùc vò Boà-taùt laàn löôït neâu baøy.

Boà-taùt Quaûng Taán noùi:

–Hieän ra coõi Phaät vôùi nhöõng thaàn tuùc ñeå giaùo hoùa chuùng sinh, ñoù laø Höõu haønh.

Chaúng thaáy coù quoác ñoä cuøng chuùng sinh ñöôïc hoùa ñoä, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùtTri Sinh thöa:

–Nieát-baøn tòch tónh khoâng coøn sinh dieät, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng thaáy coù Nieát-baøn cuøng hình töôùng cuûa Nieát-baøn, ñoù laø Voâ Haønh.

Boà-taùt Phaùp Baûo neâu:

–Thuyeát giaûng ñaïo vaø chaúng phaûi ñaïo, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng phaûi coù ñaïo cuõng chaúng phaûi khoâng coù ñaïo, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Tònh Dieäu thöa:

–Thöïc hieän phaùp quaùn thanh tònh, ñoù laø Höõu haønh. Cuõng chaúng thaáy coù phaùp quaùn thanh tònh aáy, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Thuù Ñaïo thöa:

–Thaáy ñöôïc thaàn löïc cuûa Phaät, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy Phaät, cuõng chaúng thaáy thaàn löïc, ñoù laø Voâ Haønh.

Boà-taùt Phoå Thí thöa:

–Thöïc haønh vieäc nhaäp ñònh, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng thaáy vieäc tu taäp, cuõng chaúng coøn thaáy nhaäp ñònh, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Nguyeät Quang Chieáu noùi:

–Nhaän thaáy thaân töôùng Phaät coù trong khaép coõi tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy Phaät cuøng vôùi moïi töôùng toát, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Ai Theá thöa:

–Coøn thaáy coù ta–toâi–thoï maïng, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù thoï maïng, cuõng chaúng coøn thaáy coù toâi ta, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Voâ UÙy neâu:

–Thuyeát phaùp khoâng töôûng chaáp veà phaùp, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy phaùp, chaúng phaûi khoâng coù phaùp, ñoù laø Voâ haønh.

Nhö vaäy laø caùc vò Ñaïi Boà-taùt, ñoái vôùi phaùp Höõu haønh, Voâ haønh, lieàn ñaït ñöôïc ñaày ñuû phaùp Anh laïc cuûa Boà-taùt.

Boà-taùt Voâ Löôïng noùi:

–Coù theå ñi quaù haïn löôïng cuûa Phaät maø khoâng theå ñeán giôùi haïn, ñoù laø Höõu haønh.

Chaúng coøn thaáy coù haïn löôïng, cuõng chaúng thaáy chaúng phaûi haïn löôïng, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Taâm Nieäm thöa:

–Duøng saùu phaùp thaàn thoâng ñi ñeán caùc quoác ñoä chö Phaät khoâng heà töï khen ngôïi ñeà cao veà neûo thaàn thoâng cuûa mình, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy coù quoác ñoä cuøng coù choán tieáp ñoä, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Hieàn Hoä neâu:

–Coù theå hoùa taát caû thaûy laø hình töôùng Phaät, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng thaáy coù söï bieán hoùa cuõng nhö khoâng thaáy coù Phaät, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Voâ Bieân Teá noùi:

–Coõi Phaät laø voâ löôïng, caùc phaùp Toång trì khoâng heà queân, ñoù laø Höõu haønh. Goác laø khoâng coù phaùp Toång trì, cuõng khoâng coù Tam baûo, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Thöôøng Bi thöa:

–Thaáy coù nhöõng chuùng sinh phaùt taâm Ñaïi thöøa, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù Ñaïi thöøa, cuõng khoâng coù ñaïo, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Baát Tö Nghì thöa:

–Phaät laø chaúng theå nghó baøn, chaùnh phaùp cuõng vaäy, phaùp chaúng theå nghó baøn, thoï baùo cuõng theá, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy coù nghó baøn, cuõng chaúng thaáy coù chaúng theå nghó baøn, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Chu Toaøn thöa:

–Tueä khoâng laø moät, chaúng phaûi laø chaúng coù tueä, ñoù laø Höõu haønh. Tueä cuõng laø hö tòch, chaúng coù tueä, cuõng chaúng khoâng coù tueä, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Phaùp Taïo thöa:

–Nhö Lai laø moät, coõi chaân cuõng nhö vaäy, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy coù Nhö Lai, cuõng chaúng thaáy coù coõi chaân, khoâng moät, khoâng phaûi khoâng moät, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Thieän Quyeàn noùi:

–Tueä quaùn nhaän roõ heát thaûy caùc phaùp, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù Tueä quaùn, cuõng laïi khoâng coøn coù caùc phaùp, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Voâ Döõ Ñaúng thöa:

–Moät töôùng voâ töôùng ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù töôùng cuõng khoâng thaáy voâ töôùng, ñoù laø Voâ haønh.

Nhö theá, caùc vò Ñaïi Boà-taùt ñaõ noùi veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh, ñeàu coù theå ñaït ñöôïc ñaày ñuû caùc phaùp Anh laïc Boà-taùt.

Boà-taùt Coâng Huaân noùi:

–Chaúng thaáy coù sinh cuõng chaúng thaáy khoâng coù sinh, ñoù laø Höõu haønh. Sinh cuõng laø voâ sinh, voâ sinh cuõng laø sinh, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Giaùc Ngoä thöa:

–Höõu thöôøng, voâ thöôøng, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy coù thöôøng, cuõng chaúng thaáy voâ thöôøng, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Thaønh Töïu thöa:

–Chaúng taïo haønh thaân, cuõng khoâng coù choán vöôùng chaáp, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù taïo taùc, cuõng khoâng thaáy khoâng coù taïo taùc, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Nguyeän Laïc noùi:

–Chaúng taïo haønh khaåu, cuõng khoâng coù choã tham vöôùng, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù taïo taùc, cuõng chaúng thaáy khoâng coù taïo taùc, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Voâ Xöù Sôû thöa:

–Khoâng taïo haønh yù, cuõng khoâng coù choã vöôùng maéc, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn

thaáy coù taïo taùc hay khoâng taïo taùc, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Voâ Ngaïi Trí neâu:

–Giaùc ngoä veà phaùp khoâng coù choán giaùc ngoä, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng thaáy coù giaùc ngoä, laïi cuõng khoâng daáy töôûng laø coù chuùng sinh, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Höông Tích noùi:

–Thoâng toû ñaïo goác laø khoâng, phaùp taùnh khoâng khaùc, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy coù ñaïo hay phaùp taùnh, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Chuyeån Phaùp Luaân thöa:

–Nôi goác caây Boà-ñeà tuyeân giaûng thoâng suoát veà boán ñaïo quaû chöùng ñaéc, ñoù laø Höõu haønh. Thuyeát phaùp khoâng daáy töôûng veà phaùp, cuõng khoâng coøn thaáy coù boán ñaïo quaû, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Töï Quaùn neâu:

–Thuyeát giaûng veà naêm aám laø saéc, thoáng (thoï), töôûng, haønh, thöùc laø khoâng, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù naêm aám vôùi nhöõng thaønh hoaïi, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Chuùng Trí noùi:

–Thöïc hieän quaùn vôùi boán YÙ chæ ñeå nhaän bieát trong ngoaøi thaûy ñeàu khoâng, ñoù laø Höõu haønh. Nhaän roõ goác cuûa “yù chæ” laø khoâng töø choán naøo laïi, ñeán, cuõng khoâng coù choán tôùi, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Ña Vaên thöa:

–Tu taäp caùc phaùp cho ñeán ba möôi baûy phaåm ñaïo, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù söï doác söùc tu taäp cuøng heát thaûy caùc phaùp, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Phaùp Thaân neâu:

–Nhaän thaáy taát caû caùc phaùp laø coù ñoäng chuyeån hay khoâng ñoäng chuyeån, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù ñoäng chuyeån hay chaúng ñoäng chuyeån, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Voâ Noä noùi:

–Heát thaûy caùc phaùp laø nhö nhieân, quaùn phaùp cuõng theá, quaùn phaùp laø nhö nhieân, heát thaûy caùc phaùp cuõng theá, ñoù laø Höõu haønh. Caùc phaùp goác laø khoâng, cuõng khoâng coù quaùn phaùp, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Thöôïng Thuû neâu:

–Phaân bieät tueä cuûa Phaät, nhaän bieát tính chaát hö tòch, ñoù laø Höõu haønh. Quaùn tueä thaâm dieäu cuûa Phaät baûn taùnh laø nhö nhieân cuõng khoâng coù teân goïi, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Ñaïo Nghò thöa:

–Thoâng toû veà naêm phaàn Phaùp thaân khoâng heà xa lìa, ñoù laø Höõu haønh. Moãi moãi quan saùt veà taùnh töï noù laø khoâng hình, cuõng khoâng coù sinh dieät, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Baûn Toä noùi:

–Taát caû caùc phaùp ñeàu khoâng coù choã döïa caäy, khoâng döïa caû trong ngoaøi khoâng, ñoù laø Höõu haønh. Roõ trong ngoaøi khoâng cuøng heát thaûy caùc phaùp, chaúng thaáy sinh cuõng chaúng thaáy dieät, thaûy ñeàu khoâng chuùt tham chaáp vöôùng maéc, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Quyeàn Hieän neâu:

–Ñi ñeán khaép choán leã baùi cuùng döôøng chö Phaät, khoâng thaáy coù coõi Phaät thanh tònh cuøng chuùng sinh baát tònh ham thích vieäc xaáu aùc, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù baûn thaân mình cuøng caùc quoác ñoä chö Phaät vôùi bao söï toát xaáu trong ñuïc, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Voâ Töôûng Tröôùc thöa:

–Caùc phaùp khoâng loaïn ñoäng, an nhieân khoâng dôøi ñoåi, khoâng xem khoå vui laø thöôøng voâ thöôøng hoaëc toát ñeïp hoaëc xaáu xí, ñoù laø Höõu haønh. Voâ löôïng trí tueä thaûy quy veà

khoâng, chaúng coøn thaáy coù loaïn ñònh, khoå, vui, toát, xaáu, ñoù laø Voâ haønh..

Boà-taùt Ñaïi Töø noùi:

–Khoâng thaáy caùc phaùp coù höôùng tôùi hay khoâng höôùng tôùi, ñoù laø Höõu haønh. Vónh vieãn khoâng coù höôùng tôùi, cuõng chaúng thaáy neûo höôùng aáy ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Nhaãn Haønh neâu:

–Toû thoâng veà Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän, cuøng vôùi hö khoâng thöùc giôùi chaân nhö laø nhaát taùnh, ñoù laø Höõu haønh. Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän cuõng laø khoâng; Khoâng cuõng laø Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän, cuõng khoâng baùo öùng, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Baûo Chöôûng thöa:

–Thöïc hieän moät phaùp Ñònh yù taát roõ moïi uy nghi cuûa chö Phaät cuøng neûo haønh hoùa vôùi caùc pheùp taéc, ñoù laø Höõu haønh. Tuy nhaäp thieàn ñònh nhöng hoaøn toaøn lìa boû hình töôùng cuûa caùc phaùp, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Hyû Khaùnh neâu:

–Coäi reã cuûa ba ñoäc laø töï nhieân sinh dieät, khoâng coøn bieát neûo do ñaâu sinh dieät cuûa chuùng, ñoù laø Höõu haønh. Quaùn coäi reã cuûa ba ñoäc töï chuùng laø khoâng hình töôùng maàm moáng, hoaøn toaøn laø khoâng sinh dieät, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Quaùn Taán noùi:

–Giöõ gìn giôùi luaät khoâng sai phaïm, cuõng khoâng thaáy coù söï sai phaïm, ñoù laø Höõu haønh. Goác voán khoâng giôùi luaät cuõng khoâng coù sai phaïm, baûn taùnh laø nhö nhieân, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Thöôøng Hyû thöa:

–Nhaän roõ möôøi hai phaùp moân giaûi thoaùt, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy coù giaûi thoaùt cuøng caùc phaùp baûo laø coù sinh coù dieät, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Tuyeân Söôùng neâu:

–Phaùp sinh khoå sinh, goác laø khoâng coù nôi choán, ñoù laø Höõu haønh. Nhaän bieát coäi goác cuûa khoå maø cuõng chaúng coøn thaáy coõi aáy ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Tu Ñaïo noùi:

–Ñaïo lôùn laø nhaát töôùng, Nieát-baøn voâ hình, khoâng coøn thaáy chí doác caàu ñaïo Voâ thöôïng, ñoù laø Höõu haønh. Neûo dieãn giaûng ñaïo phaùp khoâng coøn thaáy tính chaát tinh vi, phaùp giôùi töï nhieân khoâng theå chuyeån ñoåi, ñoù laø Voâ haønh.

Boà-taùt Giaûng Phaùp thöa:

–Choán taïo laäp ñaïo phaùp chaúng theå nghó baøn, tuy coù choán ueá tröôïc nhöng xem nhö khoâng coù nôi choán aáy, ñoù laø Höõu haønh. Thaáu ñaït naêm tònh cuøng vôùi naêm troïc laø taùnh hö, chaúng phaûi thaät cuõng khoâng coù choán coù, ñoù laø Voâ haønh.

Baáy giôø, voâ soá haèng haø sa soá caùc vò Boà-taùt trong möôøi phöông, moãi moãi vò ñeàu laàn löôït neâu baøy veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh, xong thì trôû laïi an toïa nôi choã cuõ.

Luùc naøy, Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp lieàn rôøi choã ngoài ñöùng daäy, söûa laïi y phuïc cho ngay ngaén, ñeán tröôùc Ñöùc Phaät quyø moïp chaép tay cung kính thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con cuõng xin nhaän laõnh vieäc dieãn noùi veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh. Neáu ñöôïc thaáy Ñöùc Theá Toân chaáp nhaän thì môùi daùm baøy toû.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp:

–Hieän nay ñaïi chuùng ñoâng ñaûo ôû ñaây ñeàu heát loøng ngöôõng moä Toân giaû töø laâu. Neáu coù theå neâu baøy veà phaùp aáy thì chính laø luùc naøy.

Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Neáu coù caùc haøng thieän nam, thieän nöõ phuïng trì giôùi luaät

ñuùng ñaén tu taäp möôøi hai phaùp Ñaàu-ñaø khoù ñaït, khoâng heà thaát thoaùt duø laø maûy may, cuõng khoâng daáy töôûng sinh taâm thò phi, thì ñaáy neân goïi laø Höõu haønh baäc nhaát.

Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp laïi thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, doác heát moïi yù nieäm chuyeân tinh khoâng heà queân, coù theå giaûng dieãn ñaïo phaùp, chí höôùng luoân theå hieän sung maõn, cho ñeán khi thaønh Phaät cuõng khoâng thay ñoåi theä nguyeän lôùn, ñaáy cuõng ñöôïc goïi laø Höõu haønh baäc nhaát.

Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp laïi thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Neáu laïi coù caùc vò thieän nam, thieän nöõ tinh taán hoïc hoûi tu taäp phaùp moân thieàn quaùn, ñoái vôùi moïi tueä thoâng khoâng heà coù söï vöôùng chaáp, chí mong caàu ñaïo phaùp ñeàu khieán luoân vui veû. Laïi coù theå daãn daét chæ roõ con ñöôøng chaùnh phaùp, theo taâm ngöôøi ñi tröôùc ñeå ñaït ñöôïc quaû nhö sôû nguyeän, nhöõng ngöôøi caàu phaùp Ñaïi thöøa thì chí nguyeän ñöôïc thaønh töïu, khoâng khieán bò rôi rôùt nôi nhöõng khoù khaên trôû ngaïi nöûa chöøng. Nhö laïi muoán ñaït ñaïo quaû Bích-chi-phaät thì laïi cuõng hoã trôï ñeå ñaït giaûi thoaùt. Ñaáy cuõng ñöôïc goïi laø höõu haønh baäc nhaát.

Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp laïi thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Neáu coù caùc haøng thieän nam, thieän nöõ muoán ñöôïc tu taäp phaùp Voâ haønh aáy, ñoái vôùi taát caû nhöõng chuùng sinh coù goác reã toäi loãi saâu daøy khoù coù theå cöùu ñoä, vì nhöõng keû gaây neân toäi loãi aáy cuøng vôùi con khoâng coù duyeân do ñeå ñöôïc hoùa ñoä. Nhöng Ñöùc Theá Toân cuûa con luoân neâu baøy moät caùch tinh teá quyeàn xaûo ñeå daãn tôùi caùc phöông tieän thích hôïp, bieát roõ neûo taïo taùc cuûa ñoái töôïng nhaèm taïo nhaân duyeân khieán moïi ñoái töôïng ñeàu ñoäi ôn che phuû ñuøm boïc, ñoù laø Voâ haønh.

Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp laïi thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, goác khoâng coù ñaïo taâm, ôû nôi haøng phaøm phu, lieàn coù theå ñöôïc daãn daïy trao truyeàn khieán phaùt taâm Boà-ñeà, roát cuoäc ñaõ thaønh töïu ñaïo quaû khoâng nöûa chöøng bò rôi vaøo trong hai ñòa, ñoù laø Voâ haønh.

–Kính baïch Theá Toân! Laïi nöõa, neáu coù caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, töø voâ soá kieáp ñaõ tích luõy coâng ñöùc cuøng phaùt theä nguyeän heát söùc roäng lôùn: “Neáu ta thaønh ñaïo taïi moät quoác ñoä naøo ñaáy mình ñang soáng, ñöôïc gaëp gôõ vò Thaùnh naøo ñaáy vôùi caùc ñeä töû theo haàu caän cuõng ñeàu nhö vaäy.” Nhöng caùc vò thieän nam, thieän nöõ aáy ñaõ traùi vôùi sôû nguyeän cuûa mình, vì giöõa chöøng gaëp baäc Hieàn thaùnh coù Ñöùc Phaät ra ñôøi neân lieàn theo Ñöùc Phaät ñoù maø ñaït ñöôïc giaûi thoaùt, ñoù laø Voâ haønh.

Baáy giôø Ñöùc Theá Toân baûo Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp:

–Naøy vò tröôûng laõo! Haõy neân thaân troïng! Toân giaû hieän chöa phaùt huy ñöôïc taâm roäng môû höôùng tôùi taàm cao ñeå löôïng ñònh neâu baøy vaán ñeà naøy. Vì sao? Vì ñaây laø vaán ñeà giöõ vöõng cuøng ñaït ñöôïc caên löïc cuûa haøng Ñaïi Boà-taùt, nhö theá maø haõy coøn chöa neâu baøy ñaày ñuû veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh. Huoáng nöõa Toân giaû laïi quaù chuù troïng vaøo nhöõng tieåu tieát thì sao coù theå neâu baøy thaáu ñaùo ñöôïc? Ñieàu aáy laø khoâng theå ñöôïc! Xin Toân giaû haõy trôû laïi choã ngoài cuûa mình vaø giöõ laáy uy nghi nhö tröôùc.

Luùc naøy, Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp maët maøy bieán saéc caûm thaáy hoå theïn, lieàn ñaûnh leã ngang chaân Phaät roài trôû laïi choã ngoài cuûa mình.

Baáy giôø Tröôûng laõo A-nhaõ-caâu-laân laïi rôøi choã ngoài ñöùng daäy, ñeán tröôùc Ñöùc Phaät cung kính thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con nay xin nhaän laáy vieäc ñöùng tröôùc Ñöùc Nhö Lai ñeå neâu baøy roõ veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh.

Ñöùc Phaät noùi:

–Laønh thay! Naøy vò Toäc taùnh töû! Nay chính laø luùc Tröôûng laõo neân baøy toû nhöõng sôû ñaéc cuûa mình.

Tröôûng laõo A-nhaõ-caâu-laân thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Neáu coù haøng thieän nam, thieän nöõ tu taäp taùm Chaùnh ñaïo, ôû trong taùm phaùp aáy khoâng heà daáy hoà nghi, ñoù laø Höõu haønh. Nhö laïi coù caùc vò thieän nam, thieän nöõ tu taäp ñaït ñöôïc voâ löôïng phaùp Tueä nhaän roõ taùm phaùp thaûy laø khoâng choán coù, goác voán khoâng coù moät phaùp naøo huoáng hoà laïi coù taùm phaùp chaùnh? Khoâng coù teân goïi caùc phaùp, cuõng khoâng coù söï tích chöùa. Ñaáy neân goïi laø phaùp Voâ haønh toái thaéng baäc nhaát.

Kính baïch Theá Toân! Laïi nöõa, nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ñoái vôùi boán phaùp thieàn haønh moãi moãi ñeàu tö duy, yù luoân taäp trung khoâng phaân taùm, yù gaén chaët nôi saùng suoát khoâng laøm maát caùc phaùp thích hôïp, taát ñaït ñöôïc ñaïo quaû khoâng coøn hoà nghi. Kính baïch Theá Toân! Ñoù laø phaùp Höõu haønh baäc nhaát. Neáu laïi coù caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, töø luùc baét ñaàu ñeán cuoái cuøng ñeàu an toïa ngay ngaén ñeå tö duy veà caùc phaùp voâ hình, chaúng coøn thaáy coù söï phaùt sinh vì goác khoâng coù manh moái, moïi danh hieäu ñeàu laø doái traù chaúng phaûi thaät, chaúng phaûi coù. Ñaáy neân goïi laø phaùp Voâ haønh.

Tröôûng laõo A-nhaõ-caâu-laân laïi thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Nhö caùc vò thieän nam, thieän nöõ nhaän roõ veà Tueä khoâng, taâm döùt moïi vöôùng maéc veà khoâng, vì ñoái vôùi khoâng maø mong caàu khoâng thì daáy töôûng ñieân ñaûo, ñoù laø Höõu haønh. Nhö ñoái vôùi Tueä khoâng khoâng sinh caáu nhieãm, khoâng daáy voïng kieán cuøng töøng aáy yù töôûng, vì goác noù laø khoâng goác huoáng chi seõ coù hieän taïi, ñoù laø Voâ haønh.

–Kính baïch Theá Toân! Laïi nöõa, neáu nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ thöïc hieän phaùp Ñònh yù khoâng tòch, tö duy veà neûo Tueä saùng, taâm ñöôïc giöõ vöõng beàn chaéc khoâng heà taêng giaûm, ñoù laø Höõu haønh. Nhaän roõ saùu tình trong ngoaøi ñeàu khoâng coù chuû theå, goác khoâng coù saùu tình huoáng nay laïi coù thöùc? Thöùc chaúng phaûi ba ñôøi cuõng khoâng tham ñaém ba coõi. Ñoù laø Voâ haønh.

Luùc naøy, Tröôûng laõo A-nhaõ-caâu-laân noùi veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh cuûa Ñaïi Boà- taùt xong lieàn ñaûnh leã ngang chaân Phaät.

Ñöùc Phaät noùi:

–Laønh thay! Laønh thay! Naøy vò Toäc taùnh töû! Tröôûng laõo ñaõ tuyeân giaûng thoâng suoát phaùp thaâm dieäu cuûa Nhö Lai, thaät laø kyø dieäu, ñaëc bieät, chöa töøng coù! Tröôûng laõo haõy trôû laïi choã ngoài cuûa mình vôùi moïi uy nghi nhö cuõ.

Baáy giôø Toân giaû Xaù-lôïi-phaát lieàn rôøi choã ngoài ñöùng daäy, söûa laïi phaùp phuïc cho chænh teà, ñeán tröôùc Ñöùc Phaät quyø moïp chaép tay cung kính thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con voán oâm giöõ moái hoà nghi ñaõ laâu, hoâm nay muoán ñöôïc neâu hoûi, kính baïch Theá Toân chæ daïy ñaày ñuû.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Laønh thay! Naøy vò Toäc taùnh töû! Nhö muoán neâu baøy ñieàu mình muoán hoûi thì baây giôø thaät laø ñuùng luùc. Nhö Lai seõ moãi moãi giaûi ñaùp roõ ñieàu Toân giaû hoûi.

Toân giaû Xaù-lôïi-phaát thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Theá naøo laø Höõu haønh, Voâ haønh? Nhö Theá Toân daïy, hieän ñang taïo taùc laø Höõu haønh, goác khoâng laø Voâ haønh. Nay xin hoûi Ñöùc Nhö Lai, laø töø Höõu haønh ñeán Voâ haønh neân goïi laø Voâ haønh chaêng? Vì Höõu haønh laø thöôøng coù, Voâ haønh laø thöôøng khoâng, neân môùi goïi laø Voâ haønh chaêng? Nhö noùi veà Höõu haønh thì nhöõng ñieàu maø Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp neâu baøy veà Höõu haønh laø khoâng coù sai laàm. Coøn giaû söû laø Voâ haønh

thì laø khoâng theå ngoân giaùo, laøm sao duøng voâ ngoân ñeå laøm phaùp giaùo hoùa khieán trôû thaønh ngoân giaùo ñöôïc? Kính baïch Theá Toân moãi moãi phaân bieät roõ.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Naøy Toân giaû Xaù-lôïi-phaát! Theå taùnh cuûa Höõu haønh laø khoâng chaêng? Toân giaû Xaù-lôïi-phaát thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Theå taùnh cuûa Höõu haønh laø khoâng nhö khoâng. Ñöùc Phaät laïi hoûi:

–Naøy vò Toäc taùnh töû! Vaäy thì taùnh khoâng cuûa Voâ haønh laø theá naøo? Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Kính baïch Theá Toân! Taùnh khoâng cuûa Voâ haønh töùc laø taùnh khoâng cuûa Höõu haønh

vaäy.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Neáu nhö taùnh khoâng cuûa Voâ haønh töùc laø taùnh khoâng cuûa Höõu haønh, thì sao Toân

giaû Ñaïi Ca-dieáp, nhö ñaõ neâu baøy, chæ noùi veà Höõu haønh, khoâng noùi veà Höõu haønh khoâng, khoâng noùi veà Voâ haønh, cuõng khoâng noùi veà taùnh khoâng cuûa Voâ haønh?

Toân giaû Xaù-lôïi-phaát thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Theá naøo laø taùnh khoâng cuûa Höõu haønh? Theá naøo laø taùnh khoâng cuûa Voâ haønh?

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Toân giaû haõy laéng nghe vaø kheùo suy nghó, ghi nhôù. Ta seõ vì Toân giaû maø dieãn noùi roõ hôn veà yù nghóa aáy.

Toân giaû Xaù-lôïi-phaát thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con xin coá gaéng laõnh hoäi! Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Naøy vò Toäc taùnh töû! Thaân naêm aám do boán ñaïi thaønh töïu, rôøi boû nôi goác sinh ra chuùng sinh nhö vaäy. Nhö nhaän thöùc hình saéc beân ngoaøi, töø trong nhaõn thöùc töï daáy leân phieàn naõo, nhaän roõ thöùc aáy laø chaúng töø beân ngoaøi ñeán cuõng khoâng xuaát phaùt töø beân trong, do thöùc phaân bieät neân môùi sinh ra moái lo aáy. Naøy vò Toäc taùnh töû! YÙ oâng nghó sao? Phaùp giôùi cuûa naêm aám laø nhö theá chaêng?

Toân giaû Xaù-lôïi-phaát thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Ñuùng nhö vaäy! Thaûy do nhaõn thöùc daáy leân caùc phieàn naõo. Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Naøy vò Toäc taùnh töû! YÙ oâng nghó sao? Nhö ngöôøi coù hoïc thöùc tö duy veà nhaõn thöùc ñeå phaân bieät phieàn naõo laø goác töø ñaâu ñeán vaø do ñaâu maø dieät, laïi muoán bieát ñöôïc nôi choán chöùa giaáu phieàn naõo, ñieàu aáy ñöôïc chaêng?

Toân giaû Xaù-lôïi-phaát thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Khoâng theå ñöôïc! Nhaõn thöùc laø voâ hình khoâng theå nhìn thaáy

ñöôïc.

Ñöùc Phaät noùi:

–Ñuùng nhö theá! Naøy Toân giaû Xaù-lôïi-phaát! Ñoù ñöôïc goïi laø taùnh khoâng cuûa Höõu

haønh. Laïi nöõa, neáu coù caùc thieän nam, thieän nöõ, ôû nôi khoâng lìa khoâng, chaúng nhieãm thöùc khoâng, taâm hoaøn toaøn döøng laëng khoâng daáy töôûng chaáp, im laëng döùt moïi ngoân töø, thì ñaáy ñöôïc goïi laø taùnh khoâng cuûa Voâ haønh.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ tai nghe aâm thanh beân ngoaøi, muõi thì ngöûi

höông, löôõi thì neám vò, ñeàu töø beân ngoaøi; thaân thì nhaän bieát söï töøng traûi beân ngoaøi vaø noãi vui beân trong; yù phaùp thì nhaän roõ caùc haønh beân ngoaøi. Tö duy veà thöùc aáy khoâng töø beân ngoaøi ñeán cuõng chaúng xuaát phaùt töø beân trong, do voïng phaân bieät neân môùi daáy khôûi moái lo laéng. Naøy vò Toäc taùnh töû! Nhö theá thì phaùp giôùi cuûa naêm aám laø nhö theá chaêng?

Toân giaû Xaù-lôïi-phaát thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Ñuùng nhö vaäy! Ñaáy laø do thöùc phaùp maø sinh caùc thöù phieàn

naõo.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Naøy vò Toäc taùnh töû! Nhö ngöôøi coù hoïc thöùc tö duy veà phaùp thöùc nhaän roõ phieàn

naõo laø töø ñaâu laïi vaø do ñaâu maø dieät, laïi muoán bieát ñöôïc nôi choán chöùa giöõ phieàn naõo, ñieàu aáy ñöôïc chaêng?

Toân giaû Xaù-lôïi-phaát thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Khoâng theå ñöôïc! Phaùp thöùc laø voâ hình khoâng theå troâng thaáy. Ñöùc Phaät noùi:

–Naøy Toân giaû Xaù-lôïi-phaát! Ñuùng nhö vaäy! Ñoù ñöôïc goïi laø taùnh khoâng cuûa Höõu haønh.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ôû nôi khoâng xa lìa khoâng, chaúng nhieãm thöùc khoâng, yù hoaøn toaøn tòch tónh khoâng daáy töôûng chaáp, an nhieân döùt moïi lôøi, cuõng khoâng neâu baøy giaûng daïy, ñoù ñöôïc goïi laø taùnh khoâng cuûa Voâ haønh.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Phaøm taùnh cuûa caùc phaùp laø thöôøng truï khoâng bieán ñoåi, phaùp khôûi thì khôûi, phaùp dieät thì dieät. Khôûi cuõng khoâng roõ do ñaâu maø khôûi, dieät cuõng khoâng roõ do ñaâu maø dieät. Nhö ngöôøi coù trình ñoä hieåu bieát maø quan saùt ñieàu aáy thì cuõng khoâng thaáy coù khôûi hay dieät, vì theá neân goïi laø Nhö Lai goác khoâng. Nhö Lai laø Baäc Voâ Thöôïng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc vôùi möôøi toân hieäu goàm ñuû, vöôït moïi raøng buoäc cuûa ba coõi, laø baäc toân quyù baäc nhaát trong coõi trôøi, ngöôøi. Neáu coù caùc haøng thieän nam, thieän nöõ doác taâm thoï trì ñoïc tuïng phaùp Höõu haønh, Voâ haønh heát söùc thaâm dieäu aáy, laø goác cuûa caùc phaùp, thì lieàn ñaït ñöôïc ñaày ñuû moïi hình töôùng trí tueä giaùc ngoä.

Luùc Ñöùc Phaät noùi veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh naøy xong thì coù tôùi traêm öùc na-thuaät chuùng sinh thaûy ñeàu rôøi boû haønh goác ñeå phaùt theä nguyeän kieân coá doác tieán tôùi Phaät thöøa khoâng heà thoaùi chuyeån. Laïi coù voâ soá chö Thieân vaø chuùng nhaân theá gian ñeàu ñaït ñöôïc phaùp nhaãn rôøi boû haøng phaøm phu.

Baáy giôø Toân giaû Ñaïi Muïc-kieàn-lieân, laïi rôøi choã ngoài ñöùng daäy, ñeán tröôùc Ñöùc Phaät cung kính ñaûnh leã roài thöa vôùi Ñöùc Phaät raèng:

–Kính baïch Theá Toân! Con cuõng xin ñöôïc nhaän laõnh vieäc neâu baøy dieãn noùi veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh chaúng theå nghó baøn aáy.

Ñöùc Phaät noùi:

–Laønh thay! Naøy vò Toäc taùnh töû! Neáu Toân giaû muoán dieãn noùi veà phaùp aáy thì hieän giôø laø raát thích hôïp.

Toân giaû Muïc-kieàn-lieân thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Nay ñöôïc nghe Ñöùc Nhö Lai neâu baøy toång quaùt veà caùc phaùp laø Höõu haønh, Voâ haønh. Theo nhö söï quan saùt vaø suy xeùt cuûa con veà chaùnh phaùp cuûa Nhö Lai, thì chaúng phaûi haøng Thanh vaên nhö con laø Höõu haønh, Voâ haønh. Sôû dó nhö vaäy laø vì haøng ñeä nhaát Duyeân giaùc caùc caên ñaõ thuaàn thuïc, laïi chaúng mong muoán ñaït ñöôïc chaùnh

giaùc bình ñaúng. Neân con ñoái vôùi Nhö Lai töùc laø Voâ haønh vaäy. Neáu khieán Ñöùc Nhö Lai muoán rôøi boû bieån Tueä cuøng xua tröø caùc trí ñeå mong laøm haøng ñeä töû Duyeân giaùc, thì Nhö Lai ñoái vôùi con laø Voâ haønh vaäy.

Ñöùc Theá Toân noùi:

–Taát caû caùc phaùp ñeàu laø hö laø tòch, khoâng sinh dieät, gaén boù hay lìa döùt. Xeùt kyõ nhö theá thì sao laïi haïn cheá cho raèng haøng ñeä töû Duyeân giaùc laø khoâng ôû vaøo haøng caùc Baäc Giaùc Ngoä. Ñieàu naøy caøng khieán cho chuùng con vaø chín vaïn hai ngaøn ngöôøi thaûy ñeàu laø haøng ñaït ñöôïc luïc thoâng, taêng theâm hoà nghi boäi phaàn.

Ñöùc Theá Toân noùi:

–Phaùp cuûa Ta-baø laø heát söùc roäng lôùn khoâng coù beán bôø, khoâng vöôùng maéc vaøo neûo toâi ta hay chaáp coù chuùng sinh. Neáu laø nhö theá thì Nhö Lai hoâm nay ñoái vôùi phaùp giôùi thanh tònh, roõ raøng laø coù söï thieáu soùt vaäy.

Baáy giôø Ñöùc Theá Toân baûo Toân giaû Ñaïi Muïc-kieàn-lieân:

–Laønh thay! Laønh thay! Naøy vò Toäc taùnh töû! Toân giaû ñaõ coù theå ôû tröôùc Nhö Lai neâu baøy thoâng suoát veà vaán ñeà aáy. Ta nay seõ hoûi Toân giaû vaø Toân giaû seõ moãi moãi traû lôøi Ta.

Toân giaû Muïc-kieàn-lieân thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con xin vaâng lôøi. Ñöùc Phaät hoûi:

–Naøy Toân giaû Muïc-lieân! Haønh coù baùo öùng chaêng? Toân giaû Muïc-lieân thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Haønh coù baùo öùng! Ñöùc Phaät hoûi:

–Theá naøo laø coù baùo öùng cuûa haønh? Toân giaû Muïc-lieân thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Tuøy theo duyeân ñoåi, taïo ñieàu thieän thì baùo öùng thieän, taïo ñieàu aùc thì baùo öùng aùc.

Ñöùc Phaät laïi hoûi:

–Theá naøo laø taïo ñieàu thieän thì baùo öùng thieän, taïo ñieàu aùc thì baùo öùng aùc? Toân giaû Muïc-lieân thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Ba ñöôøng aùc, taùm naïn vôùi bao söï khaûo tra ñaùnh ñaäp, ñoù laø baùo öùng aùc. Nieát-baøn tòch tónh döùt haún sinh dieät, ñoù laø baùo öùng thieän.

Ñöùc Phaät laïi hoûi Toân giaû Muïc-lieân:

–Naøy vò Toäc taùnh töû! Theá thì hieän taïi Nhö Lai goác khoâng coù bò chi phoái theo baùo öùng chaêng?

Toân giaû Muïc-lieân thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Khoâng coù. Ñöùc Phaät hoûi:

–Naøy vò Toäc taùnh töû! Nhö nay Nhö Lai Voâ Thöôïng Chaùnh Giaùc, thaân hình coù maøu saéc vaøng roøng caùc töôùng haûo ñaày ñuû, ñoù laø do baùo öùng gì?

Toân giaû Muïc-lieân thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Veà baùo öùng nôi hình chaát cuûa Nhö Lai vôùi caùc töôùng toát, chaúng phaûi laø baùo öùng cuûa Nieát-baøn.

Ñöùc Phaät hoûi:

–Toân giaû ñaõ theå nhaäp Nieát-baøn chaêng? Laøm sao bieát ñöôïc laøm ñieàu thieän thì baùo

öùng thieän, vaø cho ñoù laø baùo öùng cuûa Nieát-baøn?

Toân giaû Muïc-lieân thöa:

–Taát caû caùc phaùp thaûy ñeàu laø giaû hieäu chaúng phaûi chaân thaät. Choã goïi laø Nieát-baøn aáy cuõng laø giaû hieäu. Vì vaäy maø noùi Nieát-baøn theo höôùng laøm thieän ñöôïc thieän.

Baáy giôø Ñöùc Theá Toân baûo Toân giaû Ñaïi Muïc-kieàn-lieân:

–Nhö Lai ñoái vôùi Toân giaû töùc laø Voâ haønh, ñoù cuõng laø giaû hieäu chaúng phaûi chaân thaät. Toân giaû muoán ñaït ñöôïc ñaïo quaû Voâ thöôïng Chaùnh giaùc, ñoái vôùi choã ñaït ñöôïc cuûa Nhö Lai töùc laø Voâ haønh, cuõng laø giaû hieäu. ÔÛ trong phaùp giaû hieäu aáy maø muoán phaân bieät Höõu haønh, Voâ haønh, ñieàu aáy laø khoâng theå ñöôïc.

Luùc Ñöùc Theá Toân giaûng veà phaùp giaû hieäu aáy thì coù ñeán chín öùc chuùng sinh doác phaùt taâm vôùi theä nguyeän roäng lôùn, vui thích mong muoán ñaït ñöôïc phaùp Höõu haønh, Voâ haønh Anh laïc cuûa haøng Boà-taùt. Laïi coù voâ löôïng chuùng sinh ñaït ñöôïc caùc phaùp moân Toång trì, ba öùc chuùng sinh döùt saïch caùc laäu taâm yù côûi môû chöùng ñaïo quaû A-la-haùn.

Baáy giôø Toân giaû Taân-ñaàu-loâ laïi rôøi choã ngoài ñöùng daäy, ñeán tröôùc Ñöùc Phaät cung kính thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con cuõng xin ñöôïc nhaän laáy vieäc neâu baøy veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh Anh laïc cuûa Boà-taùt, giuùp cho caùc haøng thieän nam, thieän nöõ theo ñaáy maø tu taäp.

Ñöùc Theá Toân noùi:

–Laønh thay! Laønh thay! Naøy vò Toäc taùnh töû! Nhö coù theå neâu baøy veà phaùp aáy thì hieän giôø thaät laø ñuùng luùc.

Toân giaû Taân-ñaàu-loâ thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Nhö caùc vò thieän nam, thieän nöõ, ôû nôi quaû Sô thieàn, phaân bieät naêm aám vôùi söï phôi baøy nhöõng caùi xaáu aùc, baát tònh, ôû trong aáy tö duy khoâng heà tham ñaém vöôùng maéc, ñoù laø Höõu haønh. Nhö nhaäp phaùp Ñònh yù, quaùn töôûng veà naêm aám aáy laø khoâng choán coù, laø hö chaúng phaûi thöïc; quaùn thaân cuûa keû khaùc laïi cuõng nhö theá, ñoù laø Voâ haønh.

Kính baïch Theá Toân! Laïi nöõa, nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ thaân hieän ôû choán caáu ueá töø choã baát tònh maø sinh ra, ñoù laø Höõu haønh. Quaùn töôûng moät caùch saâu xa veà goác ngoïn cuûa ñoái töôïng ñeå nhaän roõ laø khoâng, ñoù laø Voâ haønh.

Kính baïch Theá Toân! Nhö caùc vò thieän nam, thieän nöõ ôû nôi ñaïo quaû Nhò thieàn ñaït ñöôïc ñaày ñuû boán haønh, ñoù laø Höõu haønh. Thaáu ñaït veà Nhò Thieàn taän cuøng ñeàu quy veà khoâng, ñoù laø Voâ haønh.

Kính baïch Theá Toân! Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, töï mình coù theå khai môû söï giaùc ngoä ñeå giaùo hoùa caùc loaøi chuùng sinh, xua tröø laøm thanh tònh taâm ñaõ töøng daáy töôûng baát tònh, ñoù laø Höõu haønh. Thoâng toû ñöôïc taâm töôûng tònh goác laø khoâng choán coù, ñoù laø Voâ haønh.

Kính baïch Theá Toân! Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ tö duy veà Tam thieàn ñeå döùt tröø caùc thöù phieàn naõo, khoâng töï ñeà cao mình veà nhöõng coâng vieäc ñaõ thöïc hieän ñöôïc, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy coù phieàn naõo cuøng coâng vieäc tu taäp thaønh töïu hay chaúng thaønh töïu, ñoù laø Voâ haønh.

Kính baïch Theá Toân! Laïi nöõa, nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ôû nôi ñaïo quaû Töù thieàn tö duy veà naêm aám yù luoân gaén boù khoâng heà queân maát, ñoù laø Höõu haønh. Nhaän roõ Töù thieàn, hoaøn toaøn döùt moïi khoå vui cuøng caùc thöù troùi buoäc vöôùng maéc, ñoù laø Voâ haønh. Nhö vaäy laø caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ñaõ thöïc hieän caùc phaùp quaùn tònh tónh veà phaùp Höõu

haønh, Voâ haønh Anh laïc cuûa haøng Ñaïi Boà-taùt.

Toân giaû Taân-ñaàu-loâ neâu baøy phaùp Höõu haønh, Voâ haønh aáy xong thì trôû laïi choã ngoài cuõ cuûa mình.

Baáy giôø Toân giaû Ñaïi Ca-chieân-dieân lieàn rôøi choã ngoài ñöùng daäy cung kính ñaûnh leã ngang chaân Phaät roài ñeán tröôùc Ñöùc Phaät thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con nay cuõng xin nhaän laáy vieäc ñöùng tröôùc Ñöùc Nhö Lai neâu giaûng veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh, giuùp cho nhöõng chuùng sinh nöông theo ñaáy maø tu taäp. Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, ñoái vôùi möôøi saùu haønh cuûa Baäc Giaùc Ngoä khoâng heà daáy hoà nghi, ñoù laø Höõu haønh. Tö duy veà moïi troùi buoäc vöôùng chaáp taùnh goác voán laø khoâng, cuõng khoâng coù troùi buoäc vöôùng chaáp taùnh goác voán laø khoâng, cuõng khoâng coù teân goïi veà möôøi saùu haønh cuûa Baäc Giaùc Ngoä, ñoù laø Voâ haønh.

Toân giaû Ñaïi Ca-chieân-dieân laïi thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Nhö caùc vò thieän nam, thieän nöõ döùt tröø saïch ba ñoäc laø tham daâm, giaän döõ, si meâ, nhaän bieát roõ taâm nieäm cuûa chuùng sinh, hoaëc taâm voâ minh hoaëc taâm khoâng voâ minh, hoaëc taâm aùi duïc hoaëc taâm khoâng aùi duïc, hoaëc taâm giaän döõ möu haïi hoaëc taâm khoâng giaän döõ möu haïi, thaûy thaûy ñeàu phaân bieät khoâng chuùt nhaàm laãn, ñoù laø Höõu haønh. Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ quaùn töôûng nhaän bieát ba ñoäc aáy goác laø khoâng thöïc coù, khoâng thaáy chuùng sinh sinh dieät, thaûy ñeàu voâ hình hö tòch, ñoù laø Voâ haønh.

Toân giaû Ñaïi Ca-chieân-dieân laïi thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Nhö caùc vò thieän nam, thieän nöõ, ñoái vôùi moïi keát hôïp cuûa caùc thöù keát söû ñeàu khieán vöôït qua troïn veïn, cuõng khoâng taïo taùc hay daáy khôûi caùc thöù phieàn naõo trôû laïi, ñoù laø Höõu haønh. Ñoái vôùi moïi thöù keát söû khoâng thaáy coù vieäc vöôït qua troïn veïn hay chaúng vöôït qua troïn veïn, cuõng khoâng taïo taùc hay daáy khôûi sinh moái lo laéng veà phieàn naõo, ñoù laø Voâ haønh. Nhö theá laø caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ñaõ thöïc hieän phaùp Höõu haønh, Voâ haønh Anh laïc cuûa haøng Boà-taùt.

Toân giaû Ñaïi Ca-chieân-dieân ôû nôi tröôùc Ñöùc Phaät neâu giaûng veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh aáy xong cung kính ñaûnh leã ngang chaân Phaät roài trôû laïi choã ngoài cuûa mình.

Baáy giôø, Toân giaû Ly Vieät lieàn rôøi choã ngoài ñöùng daäy, ñeán tröôùc Ñöùc Phaät cung kính ñaûnh leã vaø thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con cuõng xin nhaän laáy vieäc neâu giaûng veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh Anh laïc cuûa Boà-taùt.

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Ly Vieät:

–Coù theå nhaän laáy vieäc thuyeát giaûng veà phaùp aáy thì Toân giaû cöù laàn löôït neâu baøy. Toân giaû Ly Vieät thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, ôû nôi phaùp voâ sinh vöôït qua khoûi neûo sinh töû, khoâng thaáy coù söï vöôït qua aáy, ñoù laø Höõu haønh. Hoäi nhaäp vaøo caûnh giôùi Nieát-baøn khoâng töôùng tòch nhieân voâ hình, khoâng coøn coù töôûng veà chuùng sinh, ñoù laø Voâ haønh.

–Kính baïch Theá Toân! Laïi nöõa, nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ñaït ñöôïc giôùi luaät cuûa baäc Hieàn thaùnh nhaän laáy töø caùc ñaïo quaû chöùng ñaéc tu taäp möôøi hai phaùp, ñoù laø Höõu haønh. Neáu quaùn heát thaûy caùc phaùp goác do nhaân duyeân hôïp neân luùc tuï luùc tan, thoâng toû taän cuøng laø chaúng sinh cuõng laïi khoâng nhaän laáy söï chöùng ñaéc, ñoù laø Voâ haønh.

Laïi nöõa, nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ñoái vôùi chö Phaät Theá Toân vaø nhöõng giaùo phaùp ñaõ thuyeát giaûng nhö caùc phaùp Khoå, Taäp, Dieät, Ñaïo laø kho taøng quyù giaù cuûa caùc baäc Hieàn thaùnh, doác tu taäp tieán tôùi caûnh giôùi Nieát-baøn khoâng coøn caùc phaùp sinh dieät,

ñoù laø Höõu haønh. Khoâng coøn thaáy coù caùc phaùp ñaïo phaåm cuûa Hieàn thaùnh cuøng caûnh giôùi Nieát-baøn, ñoù laø Voâ haønh. Nhö theá laø caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ñaõ thöïc hieän caùc phaùp Höõu haønh, Voâ haønh Anh laïc cuûa haøng Boà-taùt.

Baáy giôø Toân giaû Tu-boà-ñeà laïi rôøi choã ngoài ñöùng daäy ñeán tröôùc Ñöùc Phaät, cung kính ñaûnh leã ngang chaân Phaät vaø thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con cuõng xin nhaän laõnh vieäc neâu giaûng veà phaùp Voâ haønh, Höõu haønh Anh laïc cuûa Boà-taùt.

–Nhö coù caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, töø goác khoâng haønh ñeán Nhaát thieát trí, quaùn töôûng thoâng toû moïi ñoái töôïng voâ hình chaúng theå nhaän thaáy, ñoù laø Höõu haønh. Chaúng coøn thaáy goác khoâng nôi sinh ra caùc phaùp, keå caû phaùp Anh laïc cuûa Boà-taùt cuõng nhö vaäy, chaúng thaáy phaùp Anh laïc cuûa Boà-taùt cuõng chaúng thaáy chaúng phaûi phaùp Anh laïc Boà-taùt, ñoù laø Voâ haønh.

Baáy giôø Ñöùc Theá Toân hoûi Toân giaû Tu-boà-ñeà:

–Naøy vò Toäc taùnh töû! Toân giaû ñaõ döïa vaøo nhöõng lyù leõ naøo ñeå cho raèng ñaây laø phaùp Anh laïc cuûa Boà-taùt, kia chaúng phaûi laø phaùp Anh laïc cuûa Boà-taùt.

Toân giaû Tu-boà-ñeà thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Neáu nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, ñoái vôùi phaùp cöùu caùnh khoâng sinh töôûng ñoaïn dieät hay daáy töôûng thöôøng coøn, ñoù laø phaùp Anh laïc Höõu haønh cuûa Boà-taùt. Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ, ñoái vôùi phaùp goác khoâng trong caùc phaùp thaûy khoâng, noäi khoâng ngoaïi khoâng, cuõng khoâng daáy khoâng dieät, khoâng choán sinh, ñaïo khoâng, Nieát-baøn khoâng, heát thaûy caùc phaùp ñeàu laø khoâng nhö khoâng, ñoù laø phaùp Anh laïc Voâ haønh cuûa Boà-taùt.

Toân giaû Tu-boà-ñeà laïi thöa vôùi Ñöùc Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ ñaït ñöôïc phaùp ñònh khoâng, yù thanh tònh, ñoái vôùi phaùp luaät cuûa caùc baäc Hieàn thaùnh thaûy ñeàu coù ñöôïc ñaày ñuû taát caû nôi choán xuaát phaùt caùc phaùp. Töø ñaïo quaû Tu-ñaø-hoaøn, Tö-ñaø-haøm, A-na-haøm, A- la-haùn, Bích-chi-phaät, leân tôùi ñaïo quaû Nhö Lai Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, taát caû thaûy ñeàu ñöôïc trang nghieâm ñaày ñuû con ñöôøng Nieát-baøn giaûi thoaùt. Ñoù laø phaùp Anh laïc Höõu haønh cuûa Ñaïi Boà-taùt.

Neáu laïi coù caùc haøng thieän nam, thieän nöõ tu taäp naêm möôi laêm phaùp Hö khoâng chính yeáu, moãi moãi ñeàu nhaän roõ, taâm khoâng giong ruoãi, thaûy quy veà khoâng, ñoái vôùi khoâng döùt heát caùc phaùp trong aáy khoâng coøn sinh dieät gaén boù ñoaïn lìa, ñoù laø phaùp Anh laïc Voâ haønh cuûa Ñaïi Boà-taùt.

Luùc Toân giaû Tu-boà-ñeà neâu giaûng veà taùnh cuûa phaùp Höõu haønh, Voâ haønh laø phaùp Anh laïc cuûa caùc vò Ñaïi Boà-taùt, thì coù tôùi möôøi ba öùc chuùng sinh voán ñaõ phaùt taâm haønh ñaïo Boà-taùt, goác theo cuøng yù cuûa Nhö Lai töø ñaáy baét ñaàu kieán laäp ñaïo taâm. Nhöng roài veà sau ñeán giöõa chöøng thì sinh treã naõi bieáng nhaùc. Nay ñöôïc nghe Tröôûng laõo Tu-boà-ñeà thuyeát giaûng caùc phaùp laø hö tòch, khoâng sinh dieät khoâng tham ñaém hay ñoaïn lìa; khieán caùc vò aáy ñeàu trôû laïi doác heát taâm yù ñeå phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, doác caàu tìm laïi goác cuûa theä nguyeän nhaèm thaønh töïu ñöôïc phaùp Höõu haønh, Voâ haønh Anh laïc cuûa Boà-taùt.

Baáy giôø Toân giaû Baân-naäu Vaên-ñaø-ni Töû lieàn rôøi choã ngoài ñöùng daäy ñi ñeán tröôùc Ñöùc Phaät, cung kính ñaûnh leã ngang chaân Phaät, roài quyø moïp chaép tay thöa:

–Kính baïch Theá Toân! Con cuõng xin neâu baøy veà phaùp Höõu haønh, Voâ haønh. Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ tö duy phaân bieät phaùp taùnh laø haønh khoâng, ñoái vôùi caùc phaùp

khoâng daáy taâm toâi–ta, ñoù laø Höõu haønh. YÙ ñöôïc thu giöõ neân luoân an ñònh, taâm nhö hö khoâng, khoâng tham ñaém ba coõi, ñoù laø Voâ haønh.

Nhö caùc haøng thieän nam, thieän nöõ giaûng luaän veà caùc phaùp vôùi taâm voâ sinh dieät, veà phaùp Tam-muoäi Kim cang vöôït khoûi Ñòa thöù taùm, lìa boû goác roái raém, ñoù laø Höõu haønh.

Nhö caùc vò thieän nam, thieän nöõ ñaït ñöôïc yù tòch dieät vöôït thoaùt, laáy ñoù laøm phaùp Anh laïc trang nghieâm nôi thaân nhaèm tieán tôùi ñaïo quaû Voâ thöôïng Boà-ñeà, khoâng laáy vieäc thaønh Phaät cho laø khoaùi laïc, tuy ôû nôi chuùng sinh maø khoâng cho laø ñau khoå, taâm Kim cang aáy khoâng gì coù theå huûy hoaïi ñöôïc. Ñoù goïi laø phaùp Höõu haønh, Voâ haønh Anh laïc cuûa Boà-taùt.

Nhö theá laø laàn löôït coù tôùi chín vaïn hai ngaøn vò A-la-haùn ñaõ döùt saïch caùc laäu, moãi moãi vò ñeàu tuyeân giaûng thoâng suoát veà phaùp Anh laïc Höõu haønh, Voâ haønh cuûa Boà-taùt.

